

CONSEJO PERMANENTE



OEA/Ser.G  
CP/ACTA 2019/15  
26 mayo 2015

ACTA  
DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA  
CELEBRADA  
EL 26 DE MAYO DE 2015

Aprobada en la sesión del 26 de agosto de 2015

## ÍNDICE

	<u>Página</u>
Nómina de los miembros que asistieron a la sesión .....	1
Palabras del Presidente del Consejo Permanente .....	3
Investidura del nuevo Secretario General de la OEA.....	6
Palabras del Secretario General.....	7

## CONSEJO PERMANENTE DE LA ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS

### ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA CELEBRADA EL 26 DE MAYO DE 2015

En la ciudad de Washington, D.C., a las cinco de la tarde del miércoles 26 de mayo de 2015, celebró sesión extraordinaria el Consejo Permanente de la Organización de los Estados Americanos con motivo de la toma de posesión del Secretario General de la OEA. Presidió la sesión el Embajador Neil Parsan, Representante Permanente de Trinidad y Tobago y Presidente del Consejo Permanente.

Asistieron los siguientes dignatarios de los Estados Miembros:

- Su Excelencia Embajador Carlos Raúl Morales Moscoso, Ministro de Relaciones Exteriores de Guatemala;
- Su Excelencia Embajador Carlos Ramiro Martínez Alvarado, Viceministro de Relaciones Exteriores de Guatemala;
- Su Excelencia Embajador Edgardo Riveros Marin, Subsecretario de Relaciones Exteriores de Chile;
- Su Excelencia señora Roberta Jacobson, Secretaria de Estado Adjunta para Asuntos del Hemisferio Occidental de los Estados Unidos de América; y
- Su Excelencia señor David Morrison, Viceministro Adjunto para las Américas, Departamento de Asuntos Exteriores, Comercio Internacional y Desarrollo del Canadá
- Su Excelencia señor Raúl LiCausi, Enviado Especial del excelentísimo Nicolás Maduro, Presidente de la República Bolivariana de Venezuela

Asistieron los siguientes miembros:

- Embajador Bayney R. Karran, Representante Permanente de Guyana
- Embajador Denis Ronaldo Moncada Colindres, Representante Permanente de Nicaragua
- Embajadora La Celia A. Prince, Representante Permanente de San Vicente y las Granadinas
- Embajador Nestor Mendez, Representante Permanente de Belize
- Embajador Roy Chaderton Matos, Representante Permanente de Venezuela
- Embajador John E. Beale, Representante Permanente de Barbados
- Embajador Hubert J. Charles, Representante Permanente del Commonwealth de Dominica
- Embajador Diego Pary, Representante Permanente de Bolivia
- Embajador Leonidas Rosa Bautista, Representante Permanente de Honduras
- Embajadora Niermala Badrising, Representante Permanente de Suriname
- Embajador Andrés González Díaz, Representante Permanente de Colombia
- Embajador Stephen C. Vasciannie, Representante Permanente de Jamaica
- Embajador Elliston Rahming, Representante Permanente del Commonwealth de las Bahamas
- Embajador Emilio Rabasa Gamboa, Representante Permanente de México
- Embajador Angus Friday, Representante Permanente de Grenada
- Embajadora Nilda Celia Garré, Representante Permanente de la Argentina
- Embajador Pedro Vergés, Representante Permanente de la República Dominicana
- Embajadora Elisa Ruiz Díaz Bareiro, Representante Permanente del Paraguay
- Embajador Juan Federico Jiménez Mayor, Representante Permanente del Perú
- Embajador Marco Vinicio Albuja Martínez, Representante Permanente del Ecuador
- Embajador José María Argueta, Representante Permanente de Guatemala
- Embajador Juan Pablo Lira, Representante Permanente de Chile
- Embajador Bocchit Edmond, Representante Permanente de Haití
- Embajador Jorge Hernán Miranda Corona, Representante Permanente de Panamá

Embajador Pablo Barahona Kruger, Representante Permanente de Costa Rica  
Embajador Hugo Cayrús Maurin, Representante Permanente del Uruguay  
Embajador Francisco Esteban Laínez, Representante Permanente de El Salvador  
Ministro Consejero Breno Dias da Costa, Representante Interino del Brasil  
Michael J. Fitzpatrick, Representante Interino de los Estados Unidos  
Primera Secretaria Joy-Dee Davis-Lake, Representante Interina de Antigua y Barbuda  
Consejera Jennifer May Alice Loten, Representante Interina del Canadá  
Consejero Justin Kareem Hawley, Representante Interino de Saint Kitts y Nevis  
Primera Secretaria Kimari Amanda Shenelle Storey, Representante Alterna de Santa Lucía

También estuvieron presentes el Secretario General de la Organización, señor Luis Almagro Lemes, y el Secretario General Adjunto, Embajador Albert R. Ramdin, Secretario del Consejo Permanente.

## PALABRAS DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO PERMANENTE

El PRESIDENTE: *Muy buenas tardes, boa tarde, bonjour*, good afternoon! I am pleased to call to order this special meeting of the Permanent Council, which has been convened to swear in the Secretary General of the Organization of American States, Mr. Luis Almagro Lemes. I would like to extend warmest regards to all of you who are attending this engagement, and a special welcome to Washington, D.C. to all of our visitors and invited guests.

As Chair of the Permanent Council, it is with pleasure that I make a few remarks on behalf of the Council.

Mr. Secretary General-elect, Luis Almagro Lemes, and your four beautiful children here today; Mr. Acting Secretary General, His Excellency Albert Ramdin; Special Envoy of His Excellency Nicolás Maduro, President of Venezuela; His Excellency Raúl LiCausi; Minister of Foreign Affairs of Guatemala, His Excellency Carlos Raúl Morales; Vice Minister of Foreign Affairs of Chile, His Excellency Edgardo Riveros Marin; Assistant Secretary of State for Western Hemisphere Affairs of the Department of State, the Honorable Roberta Jacobson; Assistant Deputy Minister of Foreign Affairs of Canada, the Honorable David Morrison; distinguished permanent representatives and interim representatives; alternate representatives; permanent observers; distinguished guests; staff of the General Secretariat; members of the press; ladies and gentlemen:

Mr. Secretary General-elect, it is a singular honor for me, as Chair of the Permanent Council, to warmly welcome you to the House of the Americas.

Uruguay, the home of our Secretary General-elect, has a strong history at the Organization of American States. It was one of the 21 countries of the Pan American Union that formed and founded the Organization of American States. Since the Organization's inception, Uruguay has been characterized by active and fruitful participation through its unwavering commitment to the consolidation of the OAS as a hemispheric political forum, committed to the promotion and observance of human rights, the strengthening of democracy, integral development, multidimensional security, and the prosperity of the citizens of the Americas.

In recognizing Uruguay's consistent contributions to this Organization, let us remember another Uruguayan citizen, Dr. José Antonio Mora Otero, who was Secretary General from 1956 to 1968, a time thought to be one of the most complex periods in the history of this hemisphere. You, too, Mr. Almagro, are taking office as Secretary General of the Organization of American States at an exceptional time in inter-American relations and for the inter-American system.

Who today doubts that democracy has become the political paradigm of our hemisphere, thanks to the historical struggle of our peoples? Today, justly proud, we can truly say that democracy is a seed that found fertile soil in our region and continues to sink its roots ever deeper, adapting to the social, cultural, and historical circumstances of each country. We must dutifully grab hold of our responsibility to continue plowing this fertile ground.

We should also acknowledge that, by definition, democracy can always be enhanced. It is dynamic, it is fluid, and it is constantly reshaping. That is why it is fitting that collectively, we should never cease to deepen our democracies, make them more participatory and inclusive, strengthen a well-balanced separation of powers, and protect the right to freedom of expression and the rights of minorities.

The origins of the OAS date back to 1890, making it the oldest international organization in the world. The ability of this Organization to adapt to the historical changes that have occurred in the Americas is irrefutable. The Organization of American States has always managed to remain a key actor in hemispheric politics, whether at the forefront, urging the necessary changes, or by tactfully allowing sovereign processes to take their course.

Inasmuch as this is true, however, the greatest challenge today is to reassert the ongoing relevance of this Organization by adapting to the changes that have come about in inter-American relations and through new regional and subregional political and economic circumstances. Let us make no mistake: the ability of the OAS to adapt to change is written into its DNA, and that is what has enabled it to evolve and keep pace of a changing environment.

The emergence of new scenarios for political dialogue and regional and subregional integration is a natural response to the political, economic, and social diversity of Latin America and the Caribbean. Mechanisms, such as the Caribbean Community (CARICOM), the Union of South American Nations (UNASUR), and the Community of Latin American and Caribbean States (CELAC), to mention just a few, enrich possibilities for regional development and cooperation and should never be construed as competing with one another.

There is a pressing need to update our understanding of the regional environment so that we can spot the opportunities that those mechanisms can afford, as well as the areas in which we can coordinate with other international and regional organizations in this hemisphere and beyond.

The OAS possesses the historical memory, the institutional capacity, and the technical and human resources needed to add value to the integration and consensus-building challenges that we all face. These assets make the Organization well placed to forge the synergies for which the peoples of the Americas are yearning.

Mr. Almagro, through your leadership, and with the support of the member states, it will be incumbent upon you to make a concerted effort to breathe new life into the dialogue between the Organization and the wider environment. We need to spend more time consulting, more time engaging in a more attentive listening manner, and, overall, be much more in tune with the needs of our citizens. This is their right. They must no longer be waiting for a bus that never comes.

Just as the government of a member state can easily lose touch with its citizens and jeopardize its own legitimacy, so, too, can isolation from the social and political reality of our region condemn this Organization of American States to irrelevance. It is imperative that we employ all necessary mechanisms, including modern information technologies, to deepen our political conversations with our peoples in order to fully understand their needs. We need to tailor our objectives to the real world and be open to even changing our own internal culture and accepting that the Organization needs to make increased efforts to adapt in this as well as other aspects. We must be unconstrained by habits and convention, unencumbered by what is, and ready to seize what ought to be.

The Organization of American States is the only political forum in which all of the democracies in the Hemisphere are present. Within these walls, in a framework of international law, self-determination, and respect for the sovereignty of states, conflicts can be resolved and opportunities discovered for cooperation on matters of regional concern. Those principles,

distinguished representatives, are the cornerstones of the camaraderie among the countries represented here today. It is vital that these relations continue to be upheld and strengthened.

The beginning of the resumption of diplomatic ties between Cuba and the United States of America is a turning point that poses new opportunities and challenges for our Organization. Both countries are offering the world an example of the power of constructive bilateral dialogue. Both countries have demonstrated that it is possible to build ties of mutual respect, even in a context of diverse interests. The progress made in those bilateral relations augurs well for a parallel improvement in multilateral relations. Cuba's recent participation in the Summit of the Americas in Panama should thus be construed as a foretaste of the island's full reinsertion into the inter-American system.

We have other instances in which the Organization played a pivotal role in facilitating dialogue to encourage peace-building processes, as in the cases of Colombia and its long-awaited conclusion of the peace process, with the involvement of the international community; the start of the electoral process in Haiti, which is expected to culminate at the end of this year in a stable democracy; and the implementation of the agreements recently signed by Belize and Guatemala.

In 2014, distinguished representatives, 167 million men and women in Latin America and the Caribbean were living in poverty, with 71 million people living in extreme poverty. Despite the economic growth rates achieved in the past 10 years and the drop in the poverty rate, inequality in Latin America and the Caribbean remains a challenge in this region more so than in any other part of the world. Moreover, given the built-in dependency of many of the region's economies on international raw material markets and current low prices, the projected growth rate for the region in 2015 is barely 1 percent.

Insecurity and crime continue to ravage this region, with the majority of the 10 most unsafe cities in the world located right here in Latin America and the Caribbean. The region as a whole is up against the challenge of promoting social inclusion policies, even in the midst of a declining growth scenario, as well as ensuring that the economic slowdown does not translate into increasing social conflict on a scale that could jeopardize democratic governance.

The Organization of American States is called upon to be part of the solution, offering integral development alternatives to millions of people within a framework of democracy, human rights, and security. Formulating and implementing better policies in the Americas in fields, such as public administration, education, the prevention of social conflicts, combating corruption, and citizen security, are of utmost importance but also require the commitment of financial and technical resources.

Intrinsic to implementing such public policies is the sharing of information regarding successful experiences, institutional credibility, and proven capacity to exercise leverage. In these and other areas, instead of risking the duplication of efforts, the OAS can seek opportunities to pool and multiply efforts alongside other international players.

We are facing not just an era of changes but a change of era. Now is the time to identify the collective opportunities before us that we can seize and to rid ourselves of divisiveness, the preponderance of special interests, hegemonic political agendas, and the ingrained mistrust of the past.

Today's unique confluence of circumstances opens up opportunities and challenges. It is a time when we are ready to delve deeper and optimistically into the task of pursuing our shared interests.

I recall the words of Secretary General-elect Almagro to us: "I have not come to administer any crisis; I have come to strive for revitalization."

Secretary General-elect, your commitment gives us hope. Your task ahead requires occasional disruption, confronting head-on uncomfortable truths, and shaking up the status quo in some instances. You have arrived, Mr. Almagro, at the General Secretariat when we are in the midst of a process of reflection on our future and how the inter-American system can address the new hemispheric agenda and the challenges and conflicts that are the natural outcome of our interdependence. You will find an Organization of American States that is capable of living up to these challenges.

You have come to our House of the Americas well equipped, in my opinion, with the vision and principles needed at this juncture, as well as the resolve to listen to member states and adjust your vision where necessary. Rest assured, Mr. Almagro, that our Organization today is fully present and playing an active part in the political life of the region with respect to the promotion of human rights, the promotion of democracy, the strengthening of multidimensional security, and the quest for integral development. The contribution of the Organization of American States to these areas in recent years is undeniable and is well recognized by the international community.

It is worth recalling that the OAS, as a privileged forum for the exchange of views, the fostering of mutual understanding, and the eliciting of commitments among our countries, pursues a rich and diverse agenda through its Permanent Council, addressing areas of the utmost importance to this hemisphere. It is also worth emphasizing that this Organization has been a rich source of law, a fact highlighted by the draft Inter-American Convention on Protecting the Human Rights of Older Persons, due to be adopted at the upcoming regular session of our General Assembly.

Mr. Almagro, we must not allow special interests to prevent us from achieving our great collective goals. You submitted for the consideration of the member states an agenda that will ascertain and address hemispheric realities and needs. With your election, you have received a clear mandate to implement that agenda. Rest assured that you can count on our full support for your efforts to revitalize the Organization of American States.

On a personal note, I wish you cerebral and physical fitness in confronting the task at hand. Best wishes to you, sir, for a successful tenure as Secretary General of the Organization of American States. I thank you.

[Aplausos.]

#### INVESTIDURA DEL NUEVO SECRETARIO GENERAL DE LA OEA

El PRESIDENTE: Distinguished colleagues, it is now my pleasure and honor to officially install the Secretary General of the Organization of American States for the period 2015-2020. I wish to ask everyone to please stand, and Mr. Almagro, I ask that you stand next to me on the podium, please.



Mr. Luis Almagro Lemes, the General Assembly, during its forty-ninth special session, celebrated in this city on March 18, 2015, acting under Article 108 of the OAS Charter, elected you as Secretary General of this Organization for a period of five years. By accepting this position, you acquire a solemn commitment to the peoples of the Americas.

In my capacity as Chair of the Permanent Council, I swear you in as Secretary General of the Organization of American States for the period 2015-2020.

On behalf of the Permanent Council of the Organization of American States, I have the honor to declare installed in the office of Secretary General of the Organization of American States His Excellency Mr. Luis Almagro Lemes. Congratulations, sir!

[Aplausos.]

You may take your seats, please. Thank you.

Secretary General, Luis Almagro Lemes, please accept my heartiest congratulations on your appointment and your installation. We wish you all the best during your term as Secretary General.

Before I give you the floor, sir, and with your kind permission, a message was received from the former President of Uruguay, His Excellency José Mujica, which I would like to read.

Querido Luis y todos los presentes en la sede de la OEA:

Me hubiera gustado darte un abrazo al asumir una responsabilidad hemisférica tan trascendente en un momento crítico de nuestra América. Confió en que buscarás la unidad para la acción que lleve a resultados para beneficio de tantos a quienes los derechos y oportunidades les llegan por cuentagotas. La OEA necesita un líder que con humildad, mucho diálogo y trabajo ayude a que se ponga al día con las demandas de igualdad para todos los países de las América.

No te será fácil, como no ha sido nada para nosotros, pero cuando te dije dale, preséntate, era porque estaba seguro de que los principios y valores por los que trabajamos juntos son los que necesita la OEA para afianzarse con los pueblos.

Un fraternal abrazo,

José Mujica

[Aplausos.]

#### PALABRAS DEL SECRETARIO GENERAL

El PRESIDENTE: Secretary General, it is my honor and distinct privilege to give you the floor, sir.

[Aplausos.]

El SECRETARIO GENERAL: El Papa Francisco decía que los esfuerzos por tender puentes, canales de comunicación, tejer relaciones, buscar el entendimiento, nunca son vanos. Señalaba que todas las guerras, todas las luchas, todos los problemas que no se resuelven, con los cuales nos encontramos, se dan por falta de diálogo.

Monseñor Romero —me hubiera gustado estar hace un par de días en El Salvador— señalaba que el diálogo no se debe caracterizar por ir a defender lo que uno lleva. El diálogo se caracteriza por la pobreza, ir pobre para encontrar entre los dos la verdad, la solución. Si dos partes van a defender sus posiciones, solamente saldrán como han entrado.

Ustedes han podido escuchar en reiteradas ocasiones el plan de trabajo que presentamos para estos próximos cinco años. Ustedes lo han podido leer, lo hemos podido discutir, lo han escuchado el día de la presentación ante este Consejo y lo escucharon nuevamente el día de la elección en nuestros lineamientos fundamentales de acción. Nos quedan cinco años por delante para desafiar la realidad y hacerla mejor, para desafiar a la Organización de los Estados Americanos y darle un moderno sentido de gestión.

Ustedes han escuchado los principios que animan nuestras propuestas concretas, las propuestas que hemos presentado para el desarrollo, para el diálogo, para el tema de los derechos humanos y para el fortalecimiento de la democracia. Las palabras de hoy reafirman y promueven cada una de estas variables.

Para ustedes es importante la OEA, para los Representante de los países, los embajadores aquí presentes, los que realizan esfuerzos diplomáticos permanentes para llevar adelante esta Organización, para fortalecer y hacer de la OEA un instrumento cada vez más fundamental para el desarrollo, el instrumento esencial para asegurar la más plena vigencia de los derechos humanos en el Continente, para ser la herramienta de preservación y promoción de la democracia en el Continente.

Necesitamos más, muchísimo más de esta Organización, y eso dependerá del coraje que tengamos para asegurar en el Hemisferio las condiciones que permitan a todos los países adquirir cada vez más mejores condiciones para el desarrollo, mejor tecnología, fortalecer sus políticas educativas, conectarse con la región y el mundo, así como hacer frente conjuntamente a los desastres naturales.

También la OEA debe ser la voz que no calle ni transe ante violaciones de derechos humanos y, aún más, debe ser la fuerza que tenga cada uno de los ciudadanos del Continente para expresarse, para que tener el más pleno goce de cada uno de los derechos que ya se han escrito o aquellos que son inherentes a su dignidad humana.

Es nuestro trabajo, entonces, en este continente hacer a la gente cada vez más iguales. Este continente, que es el más desigual de todos, tiene en el tema de derechos el concepto fundamental de desigualdad, porque no hay dificultad más grande, ni desigualdad más grande que la que puede surgir en el más pleno goce de cada uno de los derechos. Son los derechos humanos los que en definitiva hacen a la esencia de las condiciones de igualdad. La peor desigualdad es la que se sufre a la hora de ejercer derechos, de asegurarnos cada derecho social y económico, asegurarnos derechos civiles y políticos. La política de igualdad solo puede ser la política de promoción del ejercicio de derechos.

La OEA es también el instrumento fundamental de la democracia. La democracia implica igualmente el ejercicio de derechos, implica esencialmente la cultura del diálogo. La democracia nos

impone tolerancia, respeto, capacidad de construir juntos, de diálogo, de entender el derecho de cada ciudadano, el espíritu de comunidad. La gente no elige funcionarios, la gente elige gobernantes, elige compromiso de los gobernantes con ideas, pero especialmente con la capacidad política de hacer las cosas bien para el bienestar general. Es entonces el trabajo que tenemos por delante: guiar, hacer fuerza.

La OEA no puede ser una Organización de uso neutral, la OEA tiene que ser la expresión del compromiso con el más pleno respeto de cada una de estas fundamentales herramientas e instrumentos que tiene la Organización; herramientas e instrumentos que hacen al desarrollo de nuestra gente; herramientas e instrumentos que generan y deben procurar generar oportunidades para la gente. Es por ello que durante esta administración haremos del lema “más derechos para cada vez más gente” su motivo de existencia, porque el Hemisferio está harto de exclusión, está cansado de racismo, de persecución, de prejuicios y antagonismos estériles. Este hemisferio está enmarcado por la paz y debe vivir en democracia.

Insisto en que es necesario que las elecciones sean incluyentes y transparentes en todos los países que tendrán procesos electorales, así como que se realicen en los tiempos constitucionales establecidos. Así las cosas, en el terreno de la gobernabilidad democrática, la OEA debe tender una mano a todos aquellos países que atraviesan momentos de crispación y antagonismos que a veces sobrepasan los niveles de civilidad que la democracia regional debe esperar.

Hay un dicho islámico que señala que: “nada es permanente en este mundo, ni siquiera nuestros problemas”.

La gobernabilidad democrática va más allá de las elecciones. Una de las iniciativas centrales de la administración será implementar una escuela de gobierno para funcionarios públicos y miembros de la sociedad civil del Hemisferio como una herramienta para fortalecer las prácticas de transparencia institucional, la búsqueda de consensos para encarar reformas y la rendición de cuentas ante la ciudadanía.

La probidad, la ética y el decoro republicano no son valores de signo ideológico, son valores esenciales de la democracia cuyo ejercicio devuelve la esperanza a las nuevas generaciones, en tanto que la colusión de la política y el dinero en la esfera pública no hacen otra cosa que alejarlas de la acción política y de participar en la toma de decisiones que deciden su futuro.

Pondremos también, y por eso, especial énfasis en nuestro accionar en trabajar conjuntamente con los países en materia de transparencia y combate a la corrupción, ofreciendo el apoyo de la OEA en materia de capacitación, acceso a mejores prácticas de transparencia y rendición de cuentas. Estos valores son parte de una agenda que también se expresaba en el terreno regional e internacional en la voz del Presidente José Mujica como claro exponente.

La Séptima Cumbre de las Américas, celebrada el mes pasado en Panamá, marcó un punto de inflexión en nuestro hemisferio. La inclusión de Cuba, junto a las renovadas relaciones bilaterales con los Estados Unidos, abre un abanico de distensión, de efecto benefactor para todo el Hemisferio. Trabajaremos para que Cuba pueda integrarse plenamente a la OEA y obviamente tomando en cuenta la necesidad de respetar tiempos y procesos. De la interacción y diálogo en la Cumbre surgen objetivos y preocupaciones comunes que entendemos están alineados a varias de las iniciativas que hemos venido planteando en los últimos meses y que serán el centro de nuestra acción:

- seguridad ciudadana, tema que está entre los dos, tres primeros en la preocupación de todos los países del Hemisferio. Trabajaremos en esa iniciativa hemisférica junto a las multilaterales con un enfoque integral del problema;
- la escuela de gobierno, que ya mencioné;
- la prevención de conflictos sociales; facilitaremos el diálogo entre inversionistas de fuera y de la región con los estados y las comunidades en aquellos sectores productivos claves que generan riqueza y conflictos en la distribución;
- prevención y gestión de desastres naturales en el Caribe y en Centroamérica;
- interconectividad en el Caribe; y
- el sistema panamericano de educación, una iniciativa que nos permita pasar de los logros en acceso en la educación a lograr un mejor impacto en los resultados de la misma a niveles primarios, secundarios, terciarios.

Hace dos meses, en este recinto, cuando por voluntad de países miembros fui electo Secretario General, dije que no me interesa ser el administrador de la crisis de la OEA, sino impulsar su renovación. Tras un período de transición, donde empezamos a percibir el tamaño de los desafíos a enfrentar, lo quiero reafirmar una vez más con claridad: hemos constatado inicialmente que existen áreas donde es probable lograr mayor alineamiento y mejores eficiencias:

- el alineamiento entre la visión estratégica y la organización actual de la OEA;
- alinear mejor la demanda de servicios que los países requieren de la OEA con lo que la Organización puede ofrecer; y
- interacción y cohesión entre las tres partes vitales de la OEA, su personal, sus dueños, o sea los Gobiernos, y los órganos que lo representan y la Secretaría General, para que las acciones de la Organización cuenten con el apoyo de todos.

El equipo de transición mantuvo reuniones con todos los sectores involucrados, al mismo tiempo que se inició un diálogo de ida y vuelta con el personal de la OEA auspiciado por dicho equipo y la Asociación de Personal. Los resultados servirán, sin duda, para orientar nuestra acción y mucho agradezco la participación de todos. Próximamente, organizaremos un Cabildo Abierto con todo el personal. Es importante preguntar para saber más, porque el que va a la bodega y no bebe, burro fue y burro vuelve. [Risas.]

En el área de la gestión organizacional, financiera y administrativa, re-orientaremos los procesos hacia una gestión por resultados para asegurar el alineamiento con la visión estratégica. También hay claras oportunidades para mejorar la interacción entre las diferentes partes del sistema interamericano y otros organismos de integración regional que nacieron en la región en la última década. Hay grandes potencialidades, si podemos articular a los diferentes actores tanto de la OEA como del sistema interamericano y de sus socios. También hay mucho por hacer en el mundo de la sociedad civil; las redes sociales y la comunicación para acercar a la OEA a la gente de las Américas. Queremos una OEA cercana a la gente.

Hemos hecho un repaso de los desafíos que enfrenta el Hemisferio y, al mismo tiempo, cómo pretendemos ir adaptando internamente a la Organización para que pueda responder eficientemente. Tendremos oportunidad de abordar todos estos temas con más detalle en el período ordinario de sesiones de la Asamblea General que se celebrará el próximo mes de junio.

Al finalizar, y en esta coyuntura de cambios en la OEA, quisiera hacer un llamado a los Gobiernos, a sus Representantes en el Consejo Permanente, al personal de la OEA, a todas las partes del sistema interamericano y los socios de la OEA, a trabajar junto a la Secretaría General a partir de hoy, para alinear las actividades de la Organización a la visión de una OEA cada vez más cercana a la gente, más eficiente, menos burocrática y que contribuya a la resolución de los problemas de nuestro hemisferio y de sus ciudadanos.

Como decía Shimon Peres: “mi sueño es ser simplemente pragmático”.

Gracias.

[Aplausos.]

El PRESIDENTE: I wish to thank Secretary General Almagro for his speech and for sharing with us his vision of the Organization of American States over the next five years. Based on your call for a team-centered approach to efficiency, I'm sure I speak on behalf of all member states in reiterating that we commit to work very closely with you in realizing your vision. Our work will be very crucial in realizing the full potential of the Organization and the benefits that can be derived for our citizenry. I thank you for that.

Distinguished colleagues, I ask you to please keep your seats. The Secretary General is going to greet each of you.

[El nuevo Secretario General saluda a cada uno de los Representantes.]

Representatives and invited guests, this special meeting of the Permanent Council is formally adjourned. I invite all of you to head downstairs for a cocktail reception to welcome His Excellency Mr. Luis Almagro Lemes, Secretary General of the Organization of American States.

Have a wonderful evening, ladies and gentlemen! Thank you.

ISBN 978-0-8270-6450-8